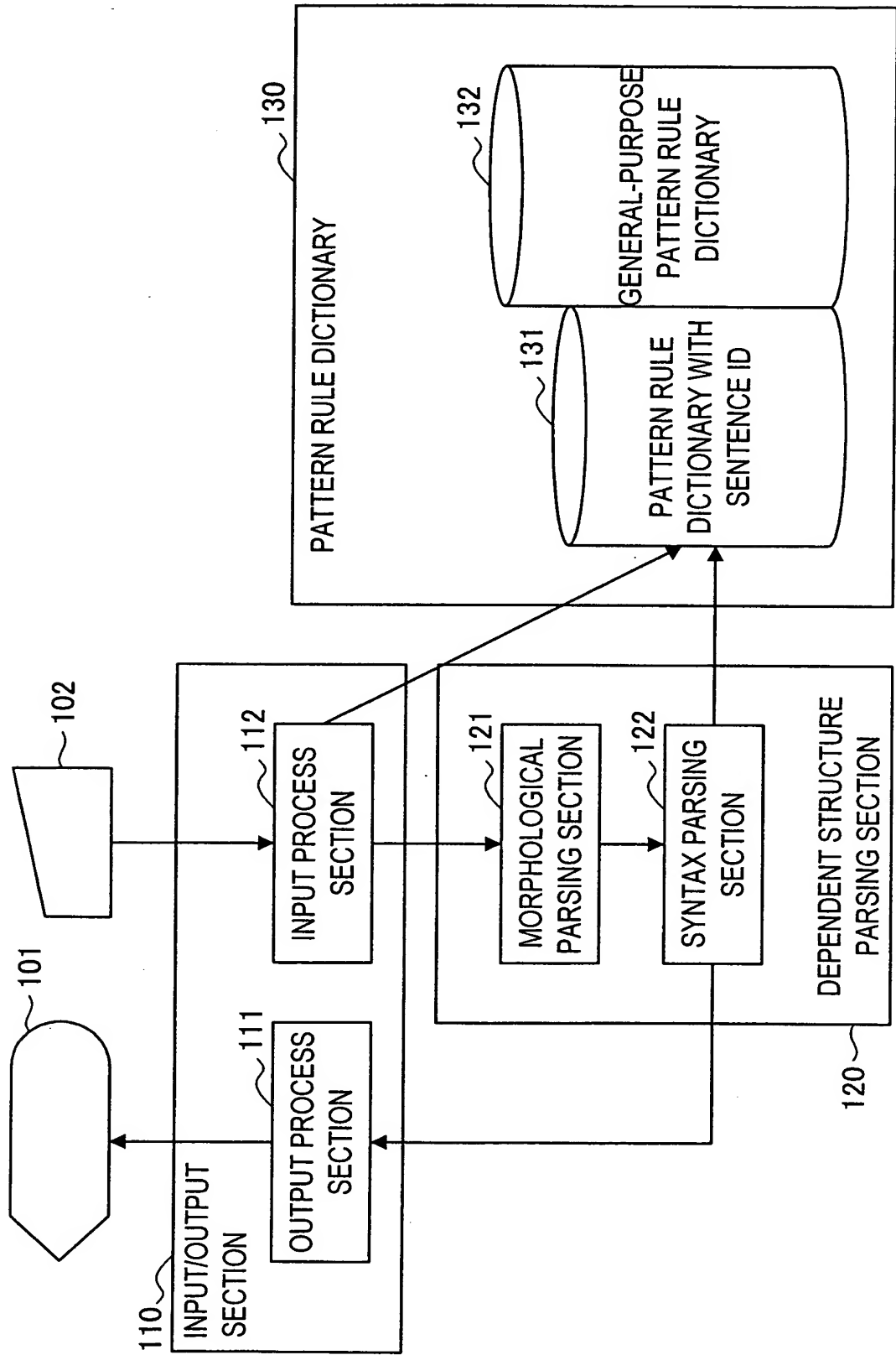
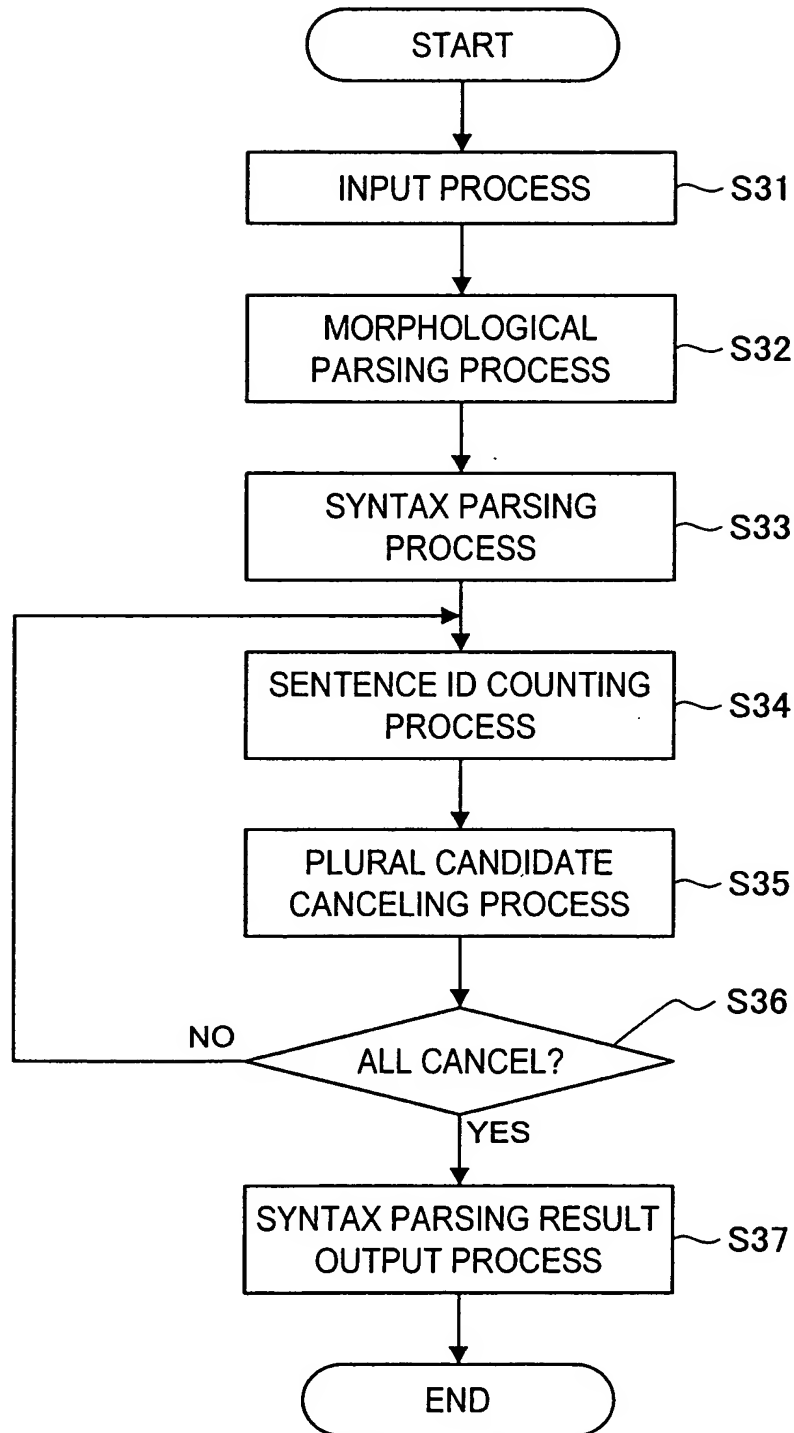


FIG.1



2/20

FIG.2



### FIG.3

:

We diversify the wage system depending upon someone's length of employment.  
We develop job environments supportive of working mothers.  
Standards for wages, hours, rest and other working conditions  
Work a 5 day week

:

Work a 40 hour week

:

510

4/20

FIG.4

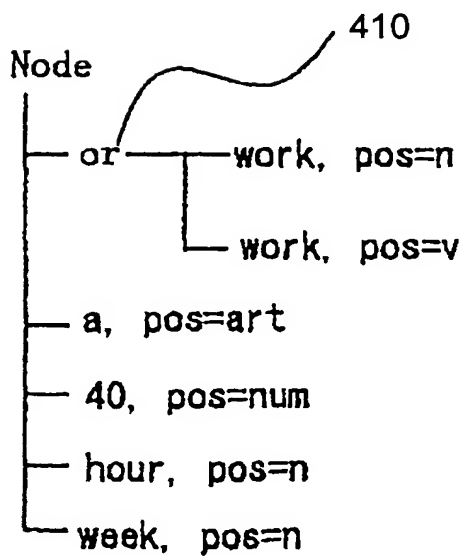


FIG.5

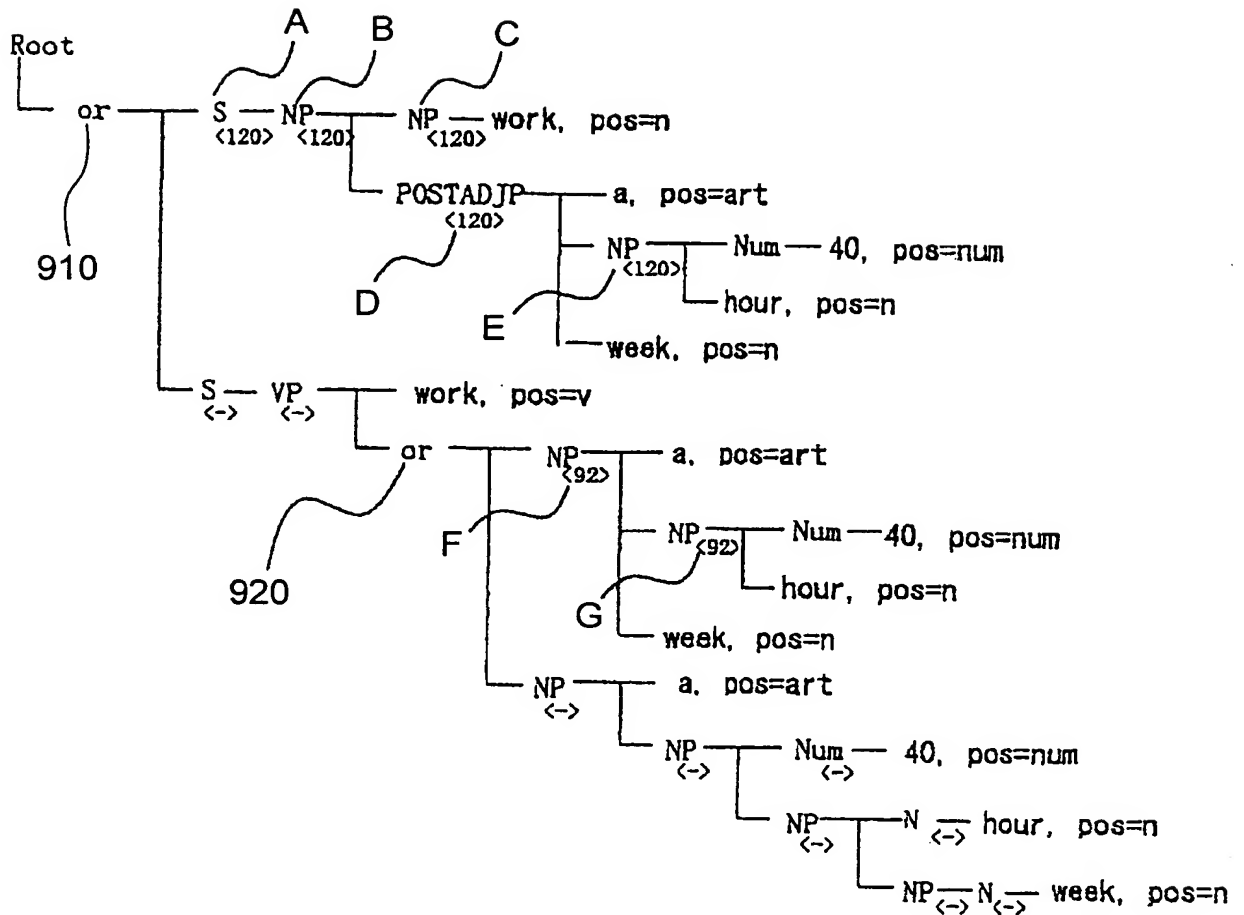
PATTERN RULE	SENTENCE ID
:	:
650 [en:NP a:pos=art [1:NP] week:pos=n]; [en:NP [1:Num] day:pos=n];	92 92
:	:
[en:NP standard:pos=n for:pos=prep [1:NP]]; [en:NP [1:Num] day:pos=n];	199 120
640 [en:POSTADJP a:pos=art [1:NP] week:pos=n]; [en:NP [1:NP] [2:POSTADJP]];	120 120
[en:S [1:NP]];	120
[en:NP [1:N]];	120
630 [en:N work:pos=n];	120
:	:

FIG.6

PATTERN RULE
:
720 [en:N work:pos=n]; [en:VP work:pos=v [1:NP]]; [en:Art a:pos=art]; [en:N day:pos=n]; [en:NP [1:Num] [2:NP]]; [en:NP [1:Art] [2:NP]]; [en:NP [1:N]]; [en:NP [1:N] [2:NP]]; [en:N hour:pos=n];
730 [en:N week:pos=n]; [en:S [1:VP]; :

6/20

FIG.7



7/20

**FIG.8**

SENTENCE ID NUMBER	TOTAL LIST	RESULT
120	1 1 1 1 1	5
92	1 1	2

8/20

FIG.9

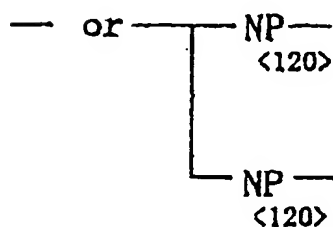
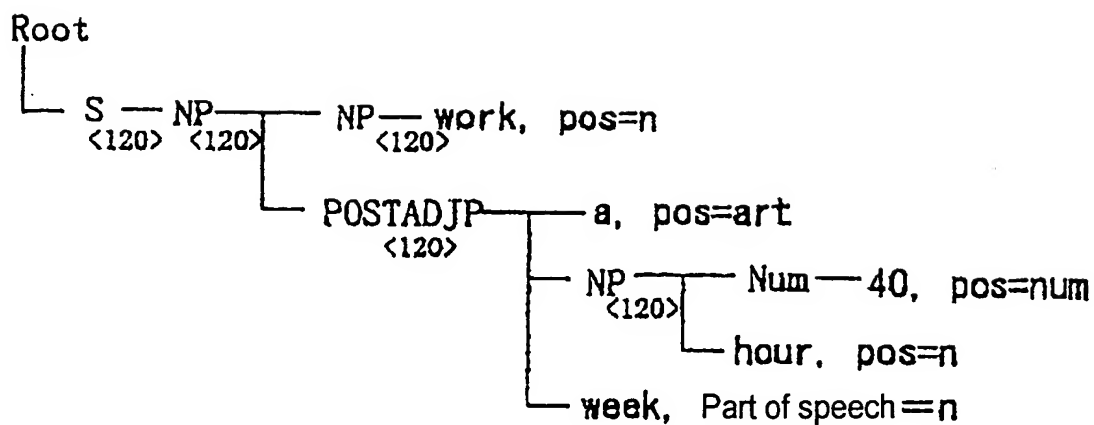


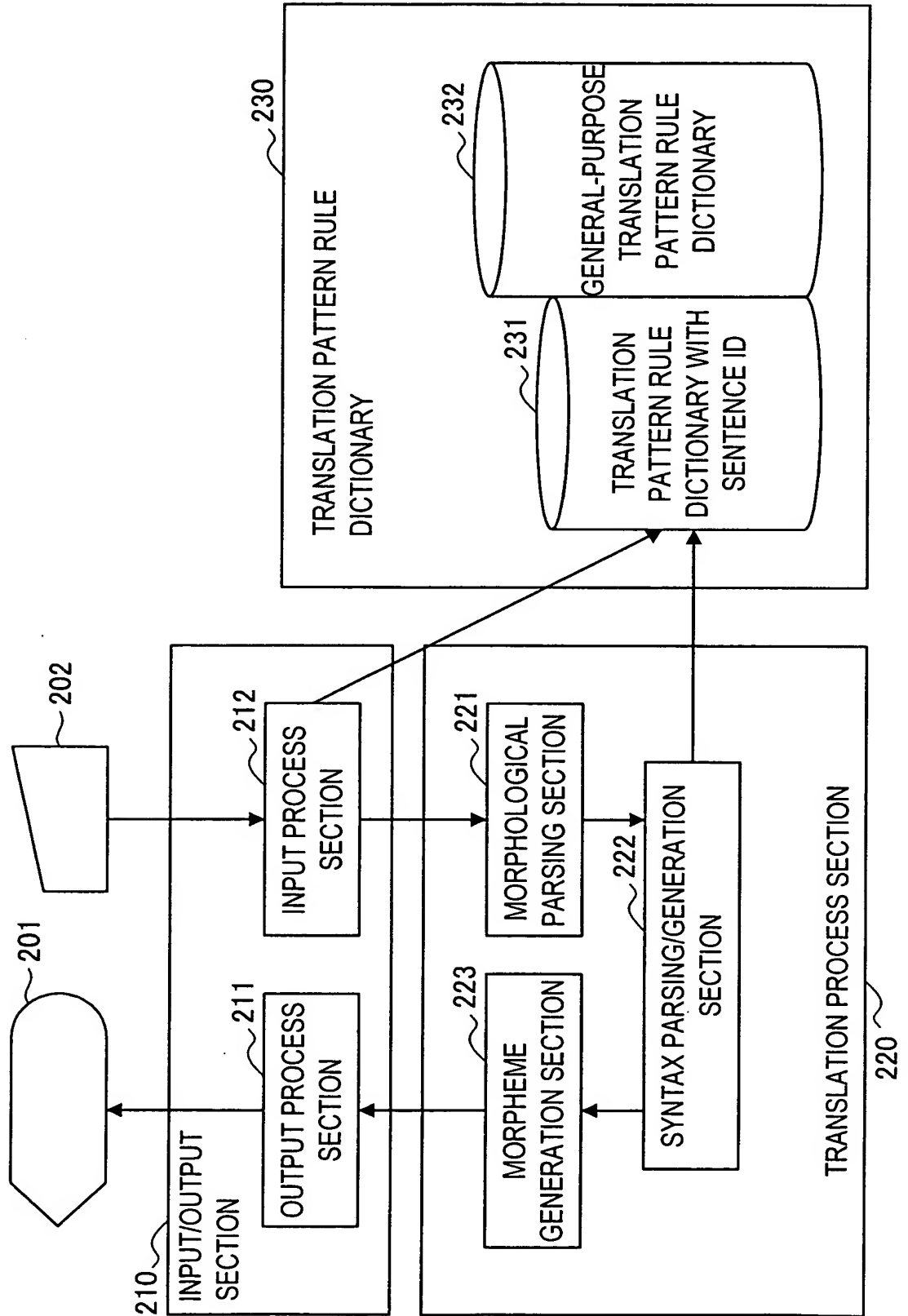
FIG.10





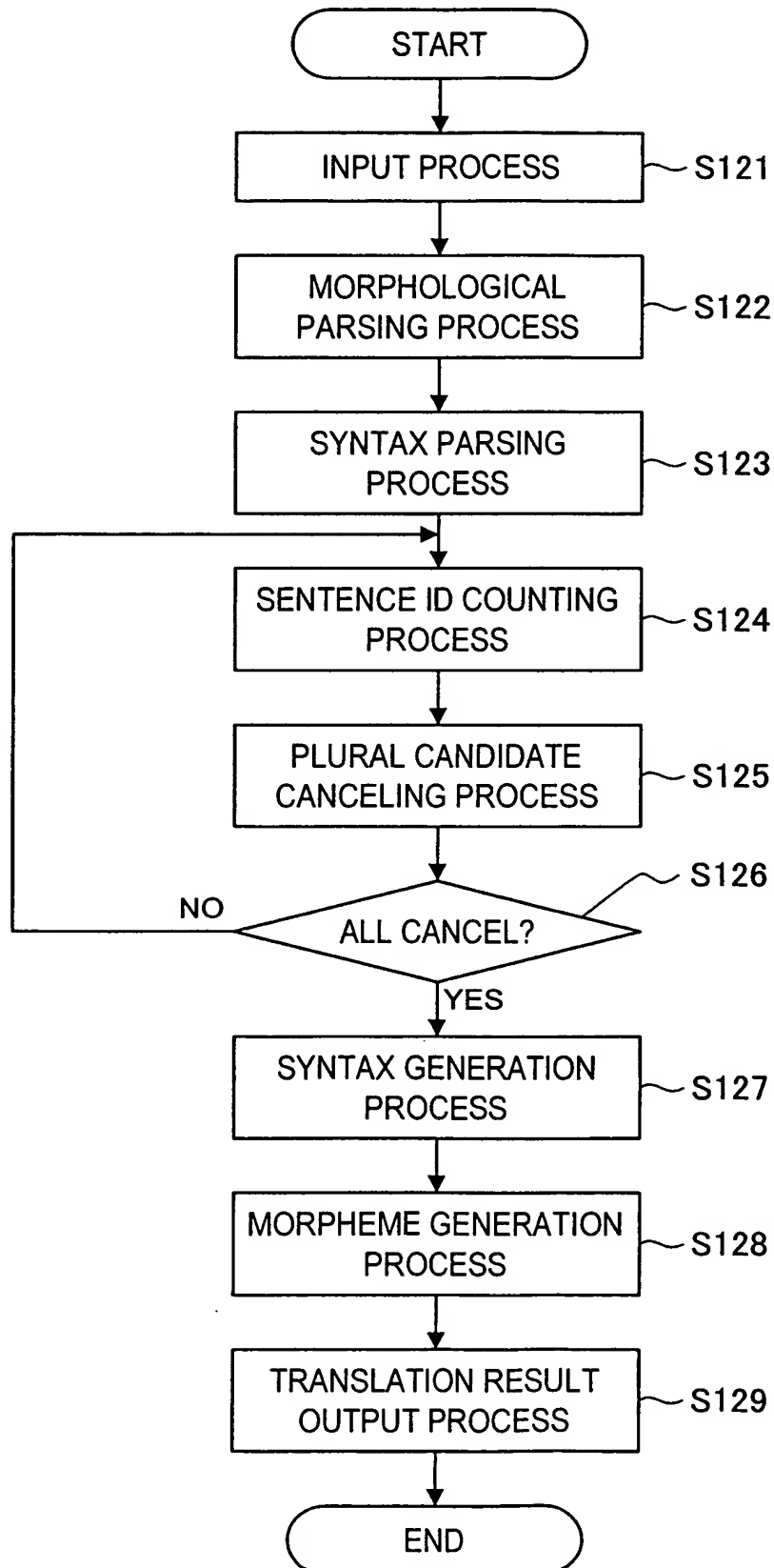
9/20

FIG.11



10/20

FIG.12



11/20

FIG.13

PATTERN RULE	SENTENCE ID
:	:
[en:N work:pos=n]	
[ja:Ms 研究:pos=ms];	3
:	:
[en:NP a:pos=art [1:NP] week:pos=n]	
[ja:NP 1週に付き :pos=rt [1:NP]];	92
:	:
[en:NP [1:Num] day:pos=n]	
[ja:NP [1:Num] 日 :pos=ms];	92
:	:
[en:NP standard:pos=n for:pos=prep [1:NP]]	
[ja:NP [1:NP] に関する :pos=kj 標準:pos=ms];	199
[en:NP [1:Num] day:pos=n]	
[ja:NP [1:Num] 日 :pos=ms];	120
[en:POSTADJP a:pos=art [1:NP] week:pos=n]	
[ja:POSTADJP 1週に付き :pos=rt [1:NP] の:pos=kj];	120
[en:NP [1:NP] [2:POSTADJP]]	
[ja:NP [2:POSTADJP] [1:NP]];	120
[en:S [1:NP]]	
[ja:S [1:NP]];	120
[en:NP work:pos=n]	
[jp:NP 仕事:pos=ms];	120
:	:

12/20

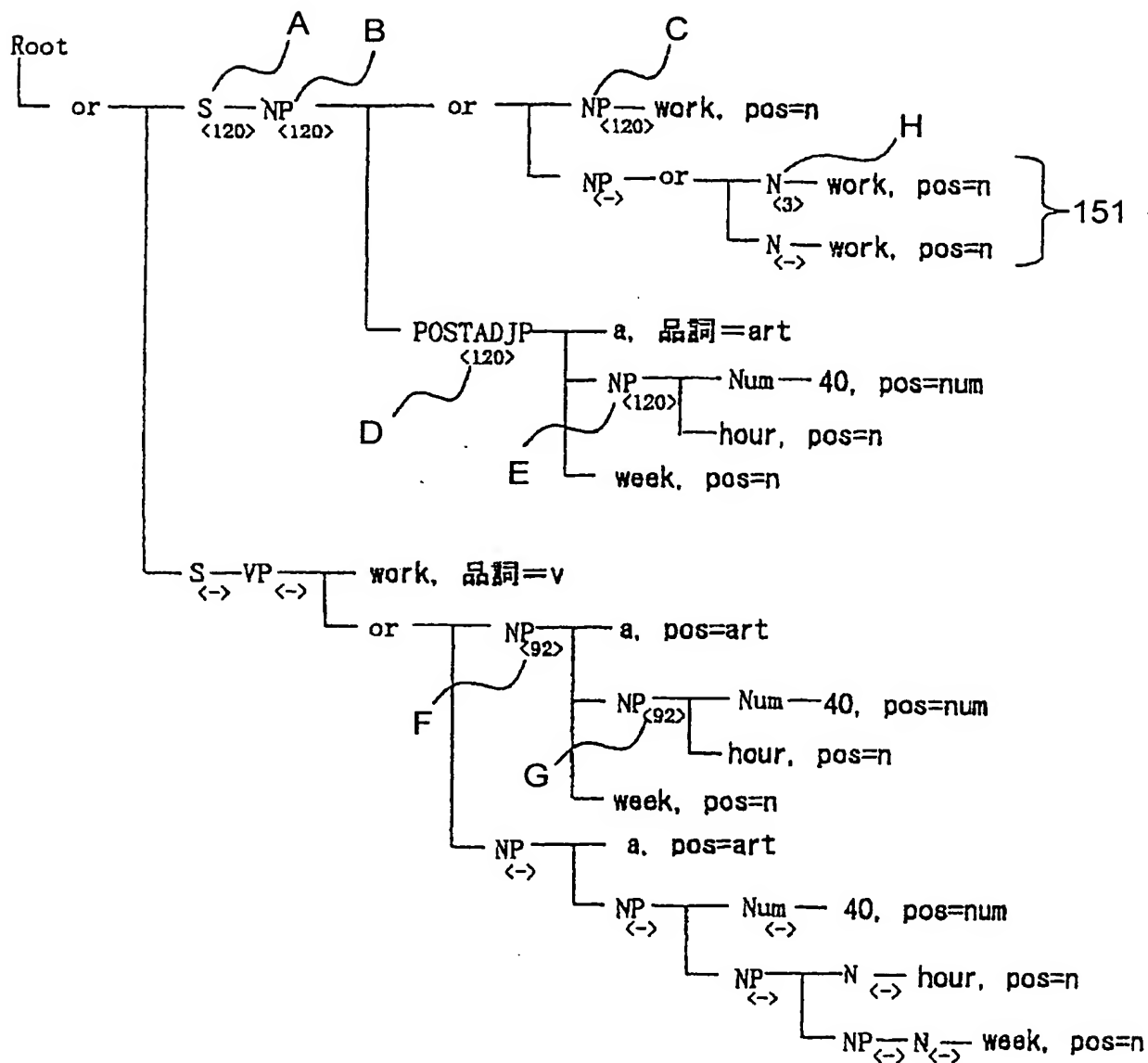
## FIG.14

### PATTERN RULE

:  
[en:N work:pos=n]  
[ja:Ms 仕事:pos=ms];  
[en:VP work:pos=v]  
[ja:VP 働<:pos=ds];  
[en:VP work:pos=v [1:NP]]  
[ja:VP [1:NP] を:pos=kj 動かす:pos=ds];  
[en:NP [1:Num] [2:NP]]  
[ja:NP [1:Num] [2:NP]];  
[en:NP a:pos=art [2:NP]]  
[ja:NP [2:NP];  
[en:NP [1:N]]  
[ja:NP [1:Ms]]  
[en:NP [1:N] [2:NP]]  
[ja:NP [1:Ms] [2:NP]];  
[en:N hour:pos=n]  
[ja:Ms 時間:pos=ms];  
[en:N week:pos=n]  
[ja:Ms 週:pos=ms];  
[en:S [1:VP]]  
[ja:S [1:VP]];  
:

13/20

FIG.15



**FIG.16**

SENTENCE ID NUMBER	TOTAL LIST	RESULT
120	1 1 1 1 1	5
92	1 1	2
3	1	1

15/20

FIG.17

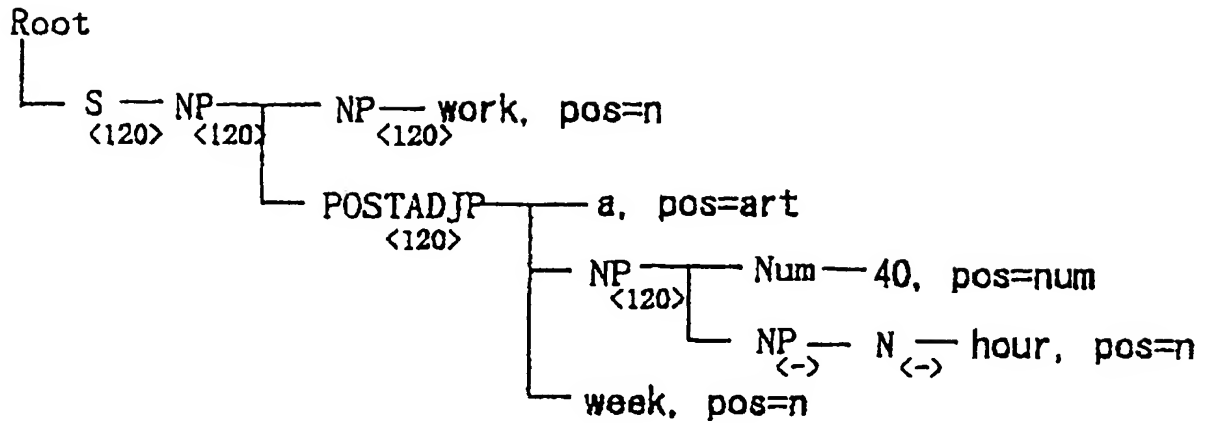


FIG.18

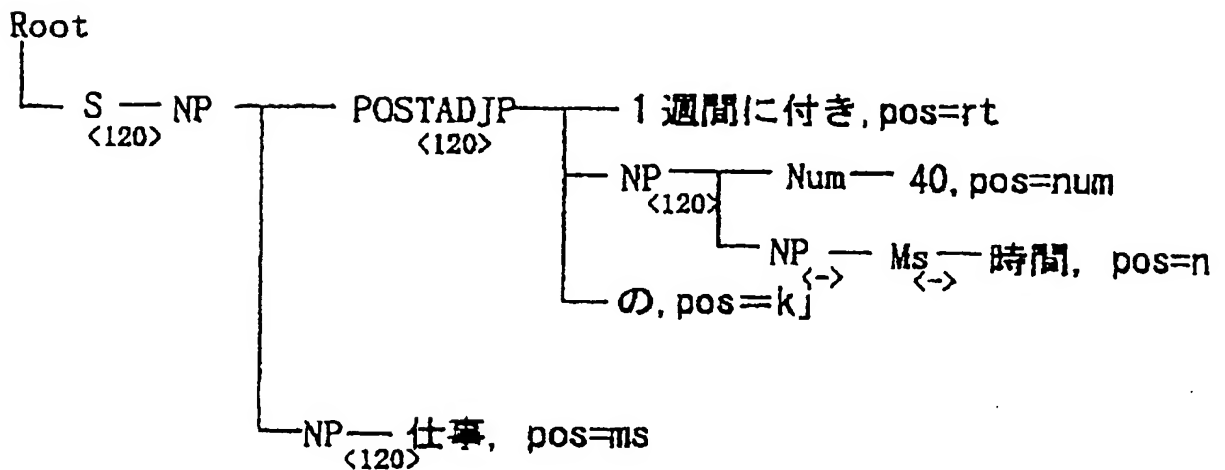


FIG.19A

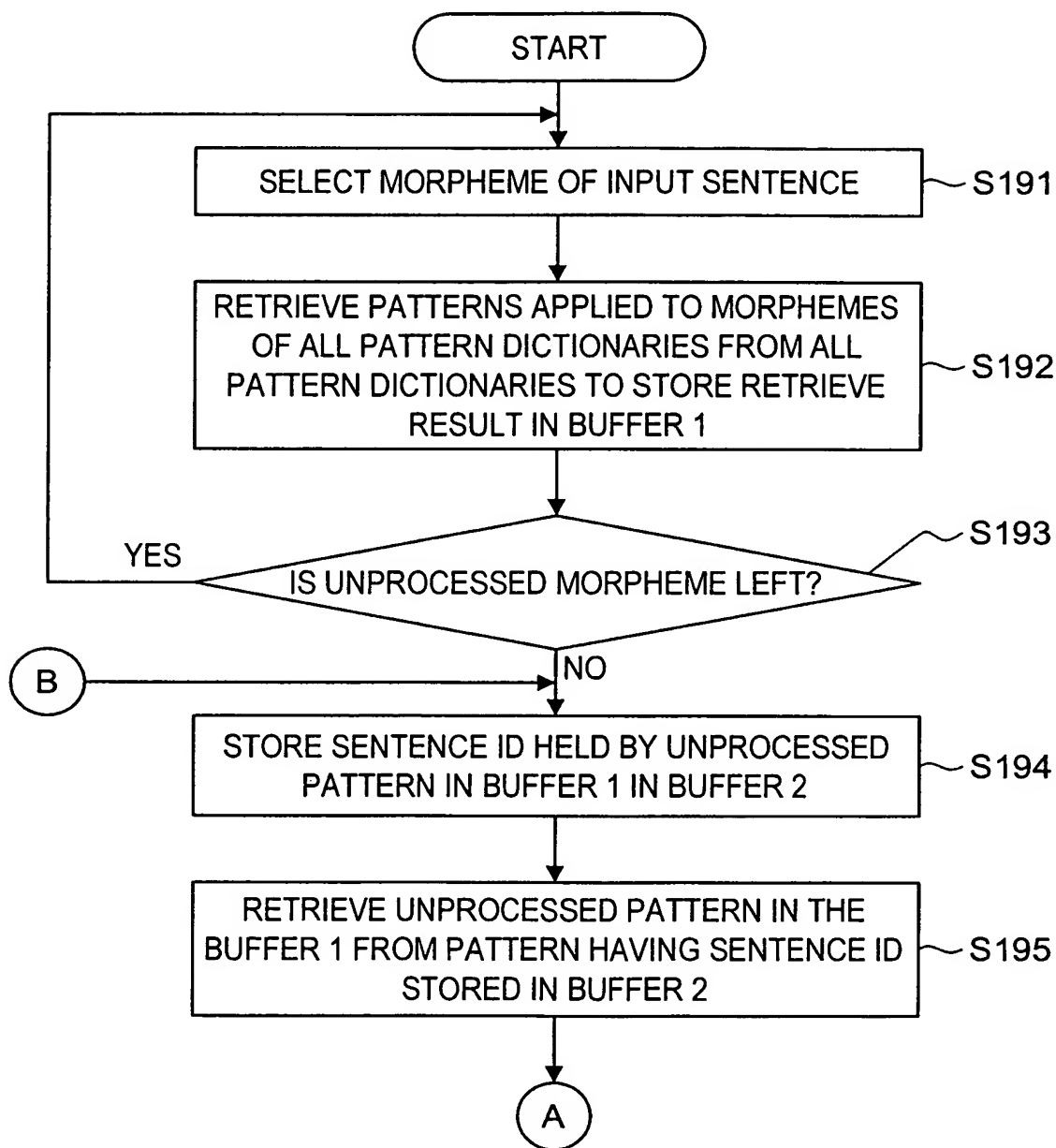
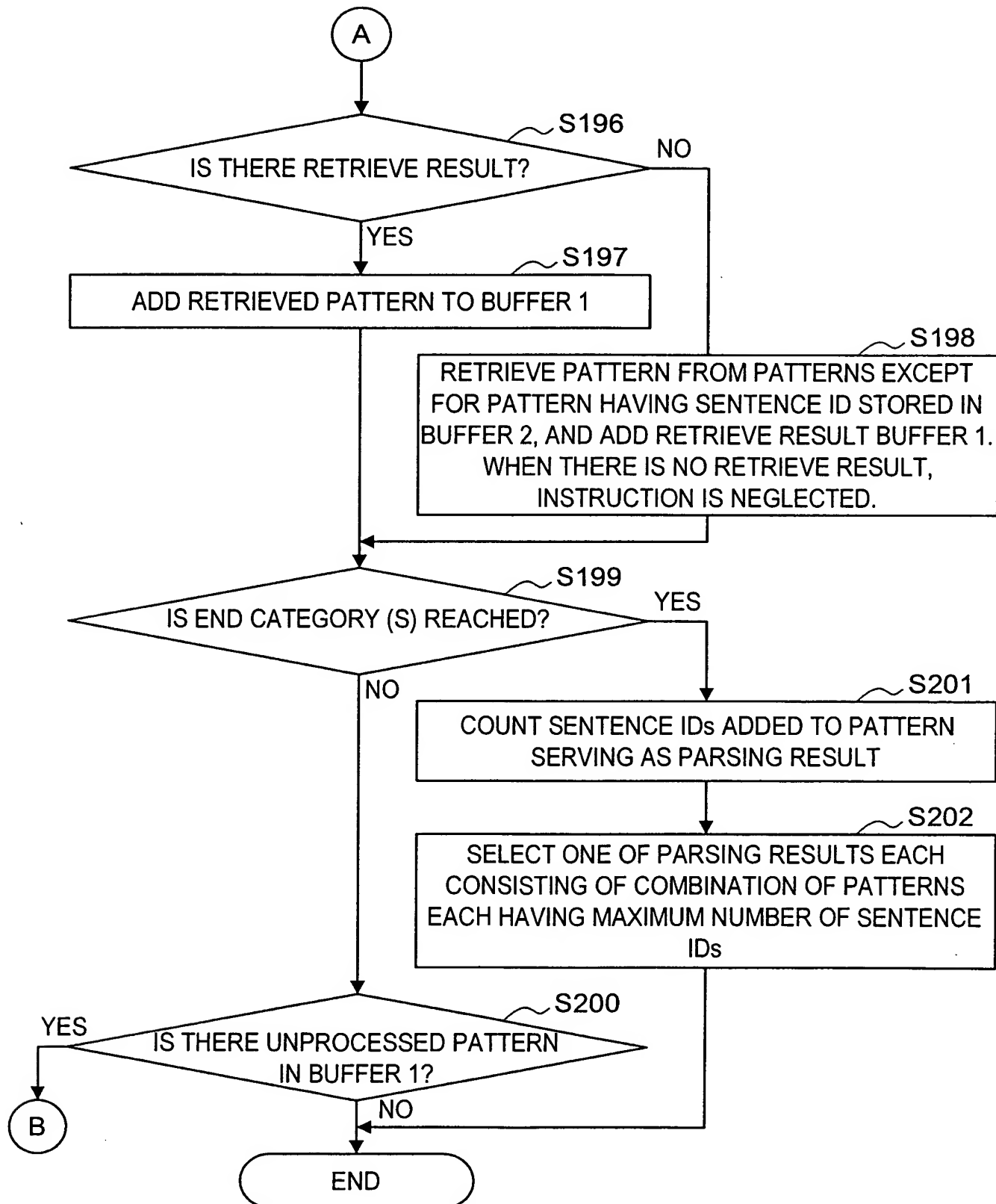


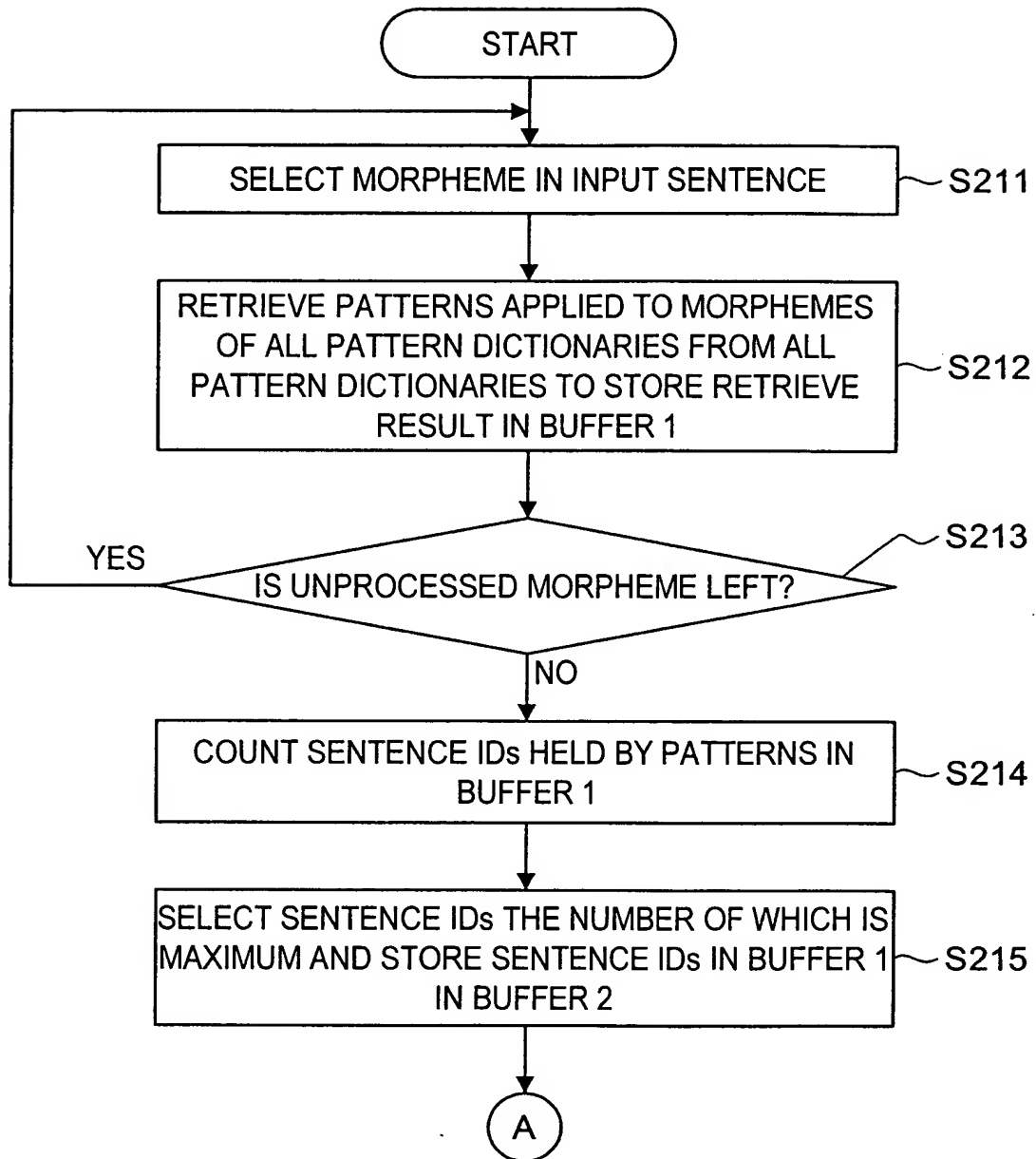


FIG.19B



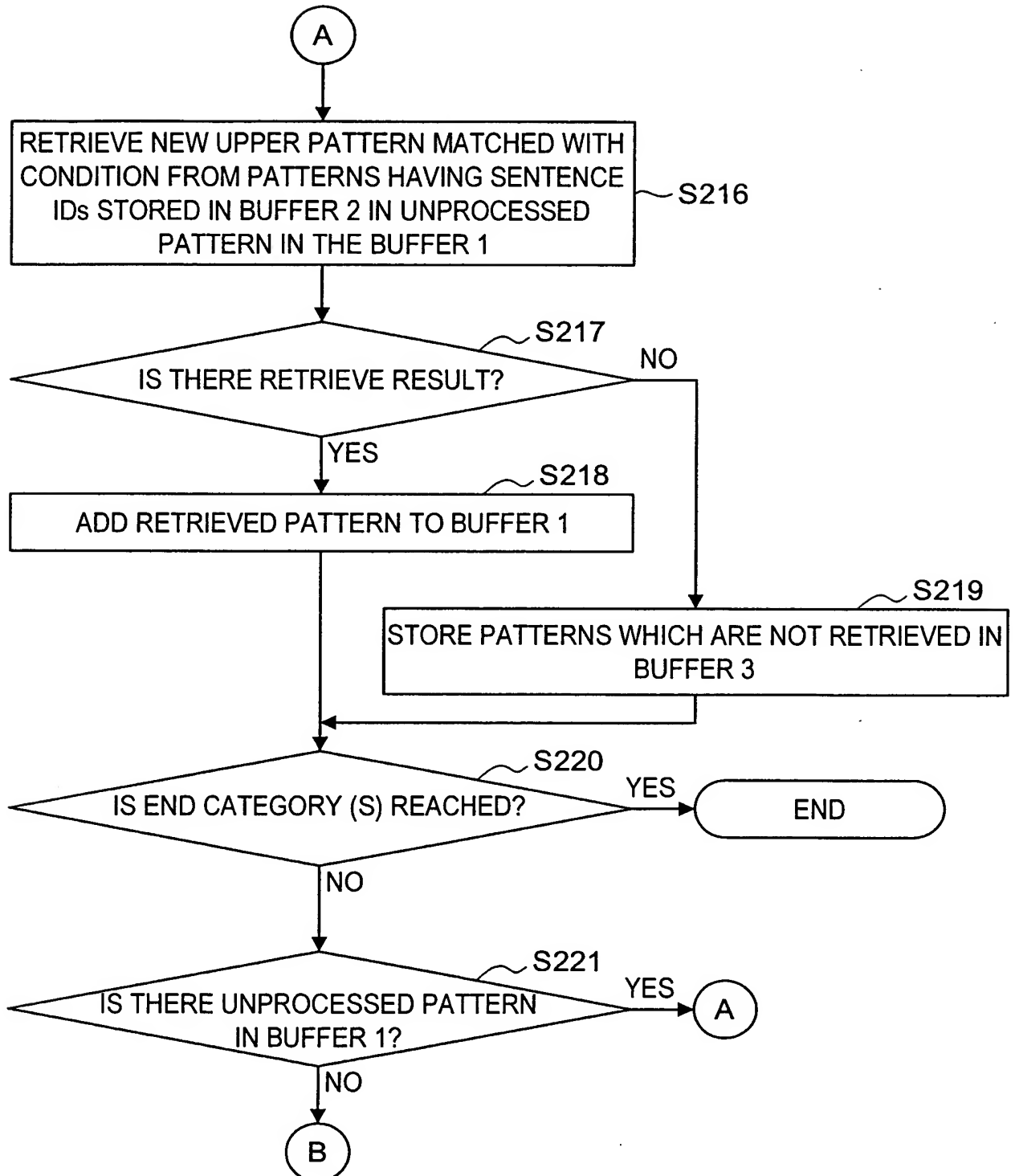
18/20

FIG.20A



19/20

FIG.20B



20/20

FIG.20C

